



**ВЕТЕРИНАРСКИ СЕРТИФИКАТ**  
**за голубове намењене привременом увозу ради такмичења и изложби у Републику Србију**  
**VETERINARY CERTIFICATE**  
*for the importation of pigeons for competition and exhibition in the Republic of Serbia*  
**CERTIFICATO VETERINARIO**  
*per l'importazione di piccioni destinati a competizioni ed esposizioni nella Repubblica di Serbia*

Број сертификата/ N° of the certificate/ N° di riferimento del certificato \_\_\_\_\_

Држава порекла/ <i>Country of origin/ Paese di origine</i>	
Орган надлежан за издавање(званични ветеринар)/ <i>Issuing authority (official veterinarian)/ Autorità rilasciante (veterinario ufficiale)</i>	
<b>I. Порекло пошиљке/ <i>Origin of consignment/ Origine della partita</i></b>	
Назив и адреса пошиљаоца/ <i>Name and address of consignor/ Nome e indirizzo dello speditore</i>	
Назив и адреса места утовара/ <i>Name and address at place of loading/ Nome e indirizzo del luogo di carico</i>	
<b>II. Одредиште пошиљке/ <i>Destination of consignment/ Destinazione della partita</i></b>	
Адреса и место пуштања голубова за такмичење/ <i>Address at place of release for competition/ Indirizzo del luogo di rilascio per la competizione</i>	
<b>III. Врста превозног средства/ <i>Means of transport/ Mezzo di trasporto</i></b>	
Врста и регистарски број или број превозног средства, или број лега(авиона)/ <i>Kind and registration number or number of means of transport, or flight number/ Tipo e numero di registrazione o numero del mezzo di trasporto o numero di volo</i>	
<b>IV. Идентификација пошиљке/ <i>Identification of consignment/ Identificazione della partita:</i></b>	
Паса/ <i>Breed:/ Razza:</i>	
Број животиња/ <i>Number of animals:/ Numero di animali:</i>	
Број контејнера (кавеза или друго)/ <i>Number of containers (cages or else)/ Numero di contenitori (gabbie o altro):</i>	
Ознаке контејнера/ <i>Marks of containers:/ Marchi sui contenitori:</i>	

<p><b>V. Подаци о здравственом статусу и пореклу животиња слободном од болести/ <i>Information on health status and disease free origin of animals/ Informazioni relative allo status sanitario e all'origine indenne da malattia degli animali</i></b></p>	
<p>Ја, доле потписани, званични ветеринар, овиме потврђујем да/ <i>I, the undersigned officially authorized veterinarian hereby certify:/ Il sottoscritto veterinario ufficiale autorizzato con il presente certifica:</i></p>	
<p><b>a)</b> су животиње биле прегледане од стране ветеринара непосредно пре утовара те да су проглашене клинички здравима и способнима за пут;/ <i>that immediately before loading the animals were examined by a veterinarian and found clinically healthy and fit for transport;/ che, immediatamente prima del carico, gli animali sono stati esaminati da un veterinario e sono stati dichiarati clinicamente sani e idonei al trasporto;</i></p>	
<p><b>b)</b> у последња три месеца ни у узгоју из ког потичу ни у општини из које потичу није било случајева Инфлуенце птица, Newcastle болести или колере живине;/ <i>that neither in the holding of provenance nor in the district of provenance Avian Influenza, Newcastle disease or fowl cholera occurred during the last three months;/ che, né nell'allevamento di provenienza, né nel distretto di provenienza, sono stati registrati casi di Influenza Aviaria, Malattia di Newcastle e colera aviario negli ultimi tre mesi;</i></p>	
<p><b>c)</b> у последња три месеца ни у узгоју из ког потичу ни у општини из које потичу није било службено пријављених случајева парамиксовирозе;/ <i>that neither in the holding of provenance nor in the district of provenance the occurrence of paramyxovirus has been officially notified during the last three months;/ che, né nell'allevamento di provenienza, né nel distretto di provenienza, la presenza di paramixoviroso è stata ufficialmente notificata negli ultimi tre mesi;</i></p>	
<p><b>d)</b> су сви голубови из узгоја из ког потичу вакцинисани против парамиксовирозе *) у старости од најраније четири недеље са инактивисаном вакцином; наведена вакцинација мора бити спроведена најмање четири недеље пре преласка границе али не сме бити старија од 12 месеци (односи се на инактивисану вакцину против парамиксовирозе која, према упутству произвођача, ствара заштиту најмање 12 месеци; у случају вакцине са краћим периодом заштите, време протекло од последње вакцинације не сме бити дуже од 6 месеци)./ <i>that all pigeons in the holding of provenance were vaccinated against paramyxovirus *) at above four weeks of age with an inactivated vaccine; this vaccination must have been carried out at least four weeks before border crossing but shall not date back longer than 12 months (applies to an inactivated vaccine against paramyxovirus that provides, according to the information of the producer, an effective protection for at least 12 months; in case of vaccines with a shorter period of effectiveness the vaccination shall not date back longer than six months)./ che tutti i piccioni dell'allevamento di provenienza sono stati vaccinati contro la paramixoviroso *) a più di quattro settimane di età con un vaccino inattivato; tale vaccinazione deve essere stata eseguita almeno quattro settimane prima dell'attraversamento della frontiera, ma non deve risalire a più di 12 mesi (si applica a un vaccino inattivato contro la paramixoviroso che fornisce, secondo le informazioni del produttore, una protezione effettiva per almeno 12 mesi; nel caso di vaccini con un più breve periodo di efficacia, la vaccinazione non deve risalire a più di sei mesi).</i></p>	
<p><b>VI.</b> Ово уверење важи 10 дана од дана издавања./ <i>This certificate is valid for 10 days beginning with the day of issue./ Il presente certificato è valido per 10 giorni a partire dalla data di emissione.</i></p>	
<p>У/ <i>Done at/ Fatto a</i></p>	<p>дана/ <i>on/ il</i></p>
<p>_____</p> <p>(место/ <i>place/ luogo</i>)</p>	<p>_____</p> <p>(датум/ <i>date/ data</i>)</p>
<p>Службени печат(1)/ <i>Official seal (1)/ Timbro ufficiale (1)</i></p>	<p>Званични ветеринар/ <i>The official veterinarian/ Veterinario ufficiale</i></p> <p>_____</p> <p>Потпис(1)/ <i>Signature (1)/ Firma (1)</i></p>

(1) Боја потписа и печата мора бити различите боје од боје штампаног текста./ *The imprint of the stamp and the signature must be made in a colour different from that of the printed text./ Il timbro e la firma devono avere un colore diverso da quello del testo stampato.*

\*) Newcastle болест (атипична куга живине)/ *Newcastle disease/ Malattia di Newcastle*